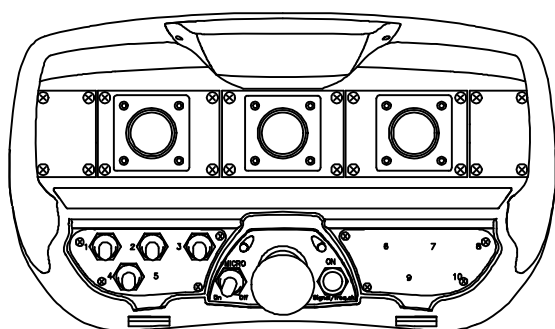


Ersatzteilkatalog

Spare parts list

Catalogue de pieces



RC 400[®]

Funkfernsteuerung
Radio remote control
Radio inst de telecommande

ABKÜRZUNGEN UND SYMBOLE

->..... = bis Krannummer
-> = ab Krannummer
 (1-16) = bestehend aus Position 1-16
 (+20) = mit Position 20
 A-Seite = Steuerschieberseite
 B-Seite = Gegenschaltseite
 F = Steuerung – Flur
 H = Steuerung – Hochsitz
 KL0 = Linearsteuerung – Hochsitz
 KK1 = Kreuzhebelsteuerung – Hochsitz
 HF = Steuerung – Hochsitz-Flur
 2K = Zweikreisanlage
 J = Steuerung – Kabine
 I = Steuerung – Hochstand
 RC = Fernsteuerung
 NK = Notsteuerung-Kransäule
 l = Länge in mm
 s = Stärke in mm

R 0 = Ausleger einseitig ausziehbar
 R 1 = Ausleger beidseitig ausziehbar
 R 2 = Verlängerte beidseitig ausziehbare Ausleger
 R 3 = Teleskopausleger
 R 4 = Verlängerte Teleskopausleger
 X = Beidseitig hydraulisch ausfahrbare Ausleger
 STZS = Abstützzyylinder – starr
 STZY = Abstützzyylinder – schwenkbar
 OS = Überlastsicherung – hydraulisch
 OE = Überlastsicherung – akustisch oder optisch
 OM = Überlastsicherung mit Manometer
 OB = Überlastsicherung – elektro-hydraulisch ohne Pendel
 OFB = Überlastsicherung – elektro-hydraulisch mit Pendel
 OSE = Überlastsicherung – elektro-hydraulisch ohne Pendel
 OFS = Überlastsicherung – elektro-hydraulisch mit Pendel
 OSK = Überlastsicherung – hydraulisch
 OSK(M) = Überlastsicherung – hydraulisch mit Manometer
 SBM = Schwenkbegrenzung mit Manometer

ABBREVIATIONS AND SYMBOLS

->..... = to crane number
-> = from crane number
 (1-16) = consists out of position 1-16
 (+20) = with position 20
 Side-A = Control valve side
 Side-B = Counter control side
 F = Control – base
 H = Control – top seat
 KL0 = Top seat linear control
 KK1 = Top seat joystick control
 HF = Control – top seat, base
 2K = Double circuit system
 J = Control – cabin
 I = Control – high stand
 RC = Remote control
 NK = Emergency control-crane column
 l = lenght in mm
 s = thickness in mm

R 0 = One side extension box
 R 1 = Both side extension box
 R 2 = Both side extension box – extended
 R 3 = Extension box telescopic
 R 4 = Extension box telescopic – extended
 X = Both side extension box – hydraulic
 STZS = Stabilizer ram – rigid
 STZY = Stabilizer ram – slewable
 OS = Overload protection – hydraulic
 OE = Overload protection – acoustical or optical
 OM = Overload protection with manometer
 OB = Overload protection – electro-hydraulic without pendulum
 OFB = Overload protection – electro-hydraulic with pendulum
 OSE = Overload protection – electro-hydraulic without pendulum
 OFS = Overload protection – electro-hydraulic with pendulum
 OSK = Overload protection – hydraulic
 OSK(M) = Overload protection – hydraulic with manometer
 SBM = Limitation of rotation with manometer

ABBREVIATIONS AVEC SYMBOLES

->..... = jusqu'au grue no.
-> = a partir du grue no.
 (1-16) = compse de position 1-16
 (+20) = avec position 20
 Cote-A = Cote de bloc de commande
 Cote-B = Cote oppose
 F = Commande – socle
 H = Commande – siege haute
 KL0 = Commande lineaire sur siege sur colonne
 KK1 = Commande avec leviers en croix
 HF = Commande – siege haute, socle
 2K = Systeme circuit double
 J = Commande – cabine
 I = Commande – poste de commande debout
 RC = Inst de telecommd
 NK = Commande de secours-colonne
 l = lonqueur en mm
 s = a paisseur en mm

R 0 = Extension unilateral
 R 1 = Extension bilateral
 R 2 = Extension bilateral – rallongement
 R 3 = Extension telescopique
 R 4 = Extension telescopique – rallongement
 X = Extension bilateral – hydraulique
 STZS = Verin de stabilisateur – rigide
 STZY = Verin de stabilisateur – basculant
 OS = Soupape de surcharge – hydraulique
 OE = Soupape de surcharge – acoustique ou optique
 OM = Soupape de surcharge avec manometre
 OB = Soupape de surcharge – electro-hydraulique sans pendule
 OFB = Soupape de surcharge – electro-hydraulique avec pendule
 OSE = Soupape de surcharge – electro-hydraulique sans pendule
 OFS = Soupape de surcharge – electro-hydraulique avec pendule
 OSK = Soupape de surcharge – hydraulique
 OSK(M) = Soupape de surcharge – hydraulique avec manometre
 SBM = Limitation de rotation avec manometre

VORWORT

Der hier vorliegende Ersatzteilkatalog wurde nach dem neuesten Stand unserer Erzeugnisse erstellt.

Wenn Sie das von uns erworbene, technisch ausgereifte Ger{t nach unseren Anleitungen warten und pflegen, wird es kaum notwendig sein, diesen Ersatzteilkatalog in Anspruch zu nehmen.

Sollte es dennoch erforderlich sein, Ersatzteile zu bestellen, ersuchen wir Sie, diese Teile genau nach Katalog bekanntzugeben, (siehe "HINWEISE ZUR ERSATZTEILBESTELLUNG") um eine problemlose Lieferung zu gew{hrleisten.

Konstruktions{nderungen vorbehalten.

PREFACE

This catalogue of spare parts is based on latest stages of product design and development.

If you have maintained and serviced the technically matured equipment purchased from us in accordance with our instructions, there will scarcely be any need to consult this spares catalogue.

Should, in spite of this, the occasion arise to order spares, we would kindly ask you to state precise details as given in the catalouge, (please refer to "INFORMATION ON THE ORDERING OF SPARE PARTS") so as to avoid confusion.

We reserve the right to make design modifications.

AVANT-PROPOS

Le present catalogue de pieces de rechange a ete etabli en tenant compte du niveau le plus recent de nos produits.

Si vous entretenez et soignez l'appareil achete aupres de notre societe, d' une conception technique poussee, en suivant nos instructions, il ne sera pratiquement pas necessaire d'avoir recours a ce catalogue.

Si vous devez cependant commander des pieces de rechange, nous vous prions de commander ces pieces en utilisant la designation exacte du catalouge (voir les "CONSIGNES RELATIVES A LA COMMANDE DES PIECES DE RECHANGE") afin de garantir une livraison sans probleme.

Sous reserve de modifications de conception.

HINWEISE ZUR ERSATZTEILBESTELLUNG

Bei Bestellungen bitte unbedingt angeben:

- Krantype, Code und Fabrikationsnummer (siehe Typenschild)
- Ersatzteilnummer
- gewünschte Anzahl der Ersatzteile
- Ersatzteilnummern für Druckleitungen bzw. Druckschluche bei Kranen mit Bordelverschraubungen 37° enden mit JI

INFORMATION ON THE ORDERING OF SPARE PARTS

To supply you with the correct parts in the shortest possible time it is necessary to inform us about following details:

- Loader type, code and serial number (look identification plate)
- Spare parts number
- Required quantity of spare parts
- For cranes with flange-couplings 37°, spare parts numbers for pipes and hoses end with JI

CONSIGNES RELATIVES A LA COMMANDE DES PIECES DE RECHANGE

Pour toute commande nous indiquer necessairement:

- Le type de la grue, code et no de fabrication (voir plaque signalétique)
- La reference de piece
- La quantite de pieces
- Les pieces tuyau et flexible pour les grues raccords de bordel 37° se terminent par JI

Code
Code
Code

Krantype
Loader type
Type de la grue

Fabrikationsnummer
Serial number
No de fabrication

PALFINGER

PK XXXXX
XXX– K–D
000000000
2010



Palfinger Europe GmbH
Mossmühlstraße 1
5203 Köstendorf / Austria
www.palfinger.com

PALFINGER**RC 400**
Funkfernsteuerung
Radio remote control
Radio inst de telecommande

<i>Tafel Figure Planche</i>	<i>Inhaltsverzeichnis</i>	<i>Table of contents</i>	<i>Table des matieres</i>
010	Standard	Standard	Standard
010.0100	Sendepult	Portable control	Portative commande
010.0200	Antennenbox	Antenna box	Cadre d' antenne
010.0300	Empfänger	Receiver	Recepteur
010.0400	Zubehör	Accessoires	Accessoires
010.0500	Übersichtsblatt PVG32	Masterlist sheet PVG32	Recapitulation PVG32
010.0600	Übersichtsblatt PVG32	Masterlist sheet PVG32	Recapitulation PVG32
010.0700	Übersichtsblatt RSQ 240–24V	Masterlist sheet RSQ 240–24V	Recapitulation RSQ 240–24V
010.0800	Übersichtsblatt RSQ 240–12V	Masterlist sheet RSQ 240–12V	Recapitulation RSQ 240–12V
010.0900	Schilder	Shields	Plaques
020	mit Rückmeldung	with return signal	avec retrosignal
020.0100	Sendepult	Portable control	Portative commande
020.0200	Antennenbox	Antenna box	Cadre d' antenne
020.0300	Empfänger	Receiver	Recepteur
020.0400	Zubehör	Accessoires	Accessoires
020.0500	Übersichtsblatt PVG32	Masterlist sheet PVG32	Recapitulation PVG32
020.0600	Übersichtsblatt PVG32	Masterlist sheet PVG32	Recapitulation PVG32
020.0700	Übersichtsblatt PVG32–RS220	Masterlist sheet PVG32–RS220	Recapitulation PVG32–RS220
020.0800	Schilder	Shields	Plaques

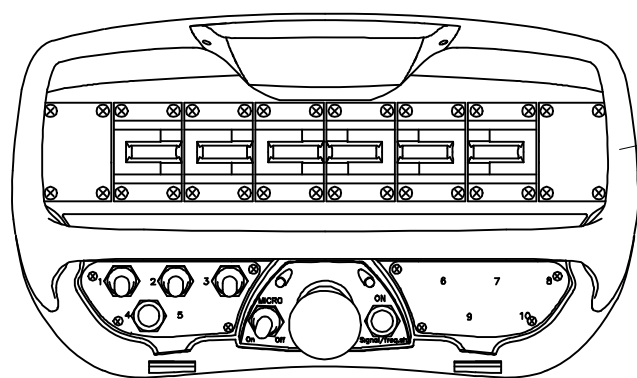
010.0100

06/2010

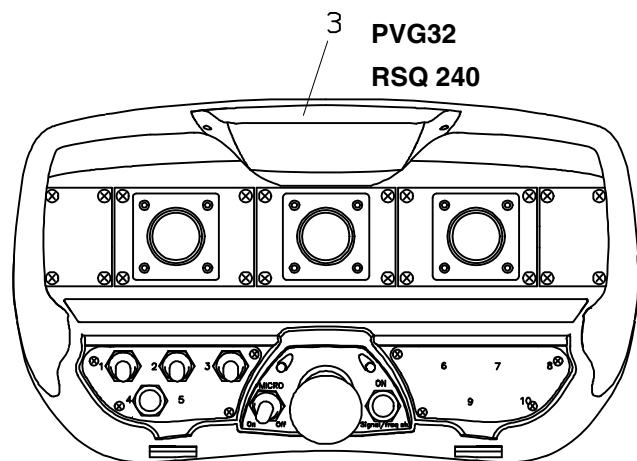
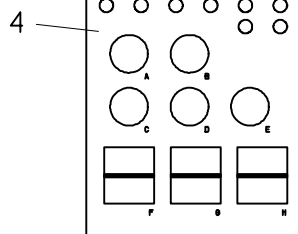
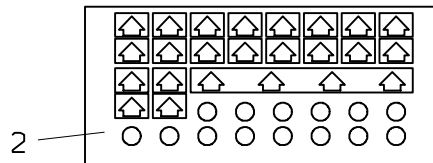
PALFINGER

RC 400

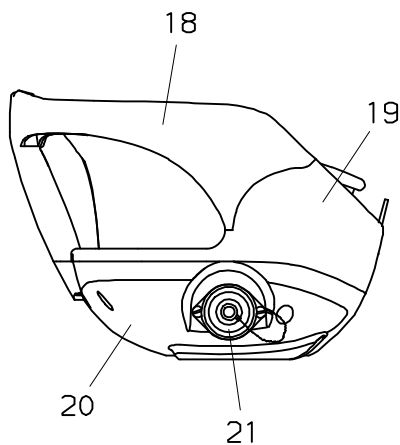
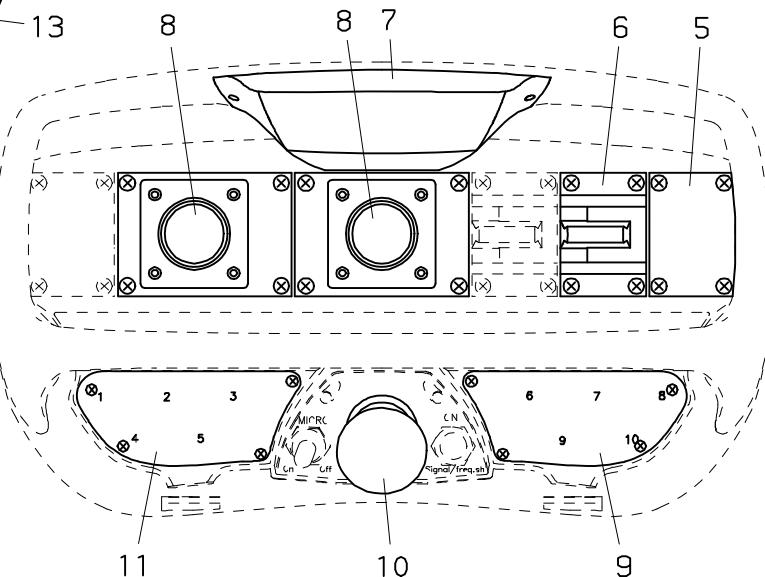
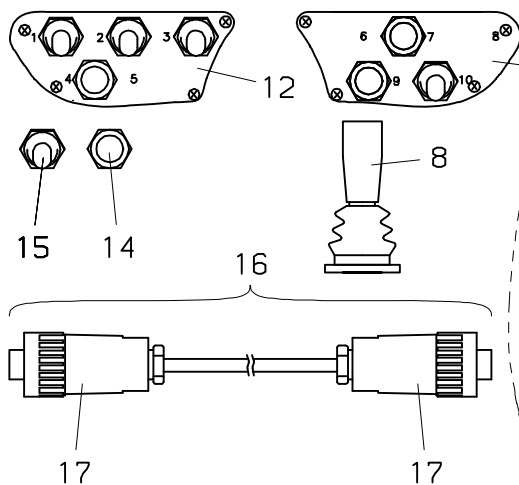
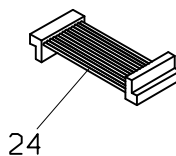
Sendepult
Portable control
Portative commande



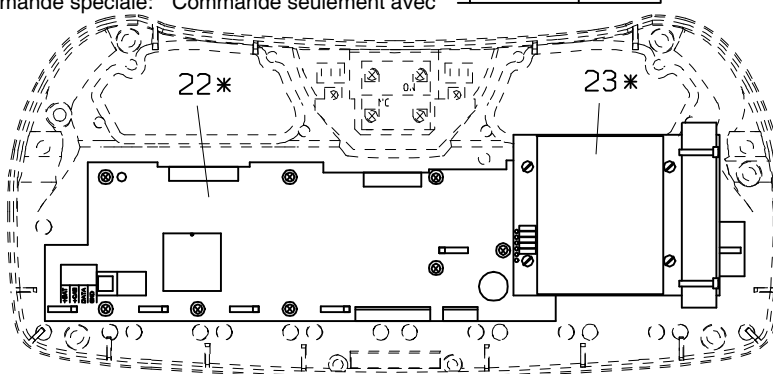
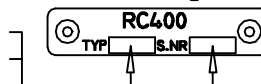
1
PVG32
RSQ 240



3
PVG32
RSQ 240



Sondersteuerung: * Bestellung nur mit
Special control: * Order only with
Commande spéciale: * Commande seulement avec



PALFINGER**RC 400**
Sendepult
Portable control
Portative commande

zu Tafel
to figure
voir planche
010.0100

06/2010

Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbre.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
1	EEA....	1	Sendepult (siehe Übersichtsblatt)	Portable control (see masterlist sheet)	Portative commande (voir recapitulation)	
2	EK 880	1	Klebeschilder Linearhebelsteuerung	Shields linear lever control	Plaques commande lineaire	
3	EEA....	1	Sendepult (siehe Übersichtsblatt)	Portable control (see masterlist sheet)	Portative commande (voir recapitulation)	
4	EK 879	1	Klebeschilder Kreuzhebelsteuerung	Shields Cross lever control	Plaques com. tiges croises	
5	EEA2541	1	Blindplatte	blanking plate	plaque obturatrice	
6	EEA2506	1	Linearhebel	Linear levers	Lineaires leviers	
7	EEA2758	1	Abdeckung	Cover	Recouvrement	
8	EEA4000	1	Kreuzhebel (zweiachsig)	Cross levers (two-axis)	tiges croises (biaxial)	2 axis
8	EEA4001	1	Kreuzhebel (dreiaxig)	Cross levers (three-axis)	tiges croises (gyroscopique)	3 axis
9	EEA2759	1	Abdeckung	Cover	Recouvrement	
10	EEA2571	1	Not-Aus Taster	Emergency cut-off feeler	Boite d' arret d' urgence	
11	EEA2542	1	Abdeckung	Cover	Recouvrement	
12	EEA2760	1	Schaltereinheit (kpl.)	Switch unit (cpl.)	Commutez l' unite (cpl.)	
13	EEA3583	1	Schaltereinheit (kpl.)	Switch unit (cpl.)	Commutez l' unite (cpl.)	
14	EEA2570 EEA2583	1	Drucktaster Dichtkappe (für EEA2570)	Push button Rubber hood (for EEA2570)	Bouton-poussoir En caoutchouc capot (pour EEA2570)	
15	EEA2569 EEA2578	1	Tippschalter Dichtkappe (für EEA2569)	Tapping switches Rubber hood (for EEA2569)	Le tapement commute En caoutchouc capot (pour EEA2569)	ON-OFF-ON
15	EEA2582	1	Wippschalter (rastend) (3-Stellungen)	Rocker switches (detent) (3-positions)	Commutateurs de culbuteur (crantage) (3-positions)	ON-OFF-ON
	EEA2578		Dichtkappe (für EEA2582)	Rubber hood (for EEA2582)	En caoutchouc capot (pour EEA2582)	
15	EEA4013	1	Wippschalter (rastend) (2-Stellungen)	Rocker switches (detent) (2-positions)	Commutateurs de culbuteur (crantage) (2-positions)	ON-ON
	EEA2578		Dichtkappe (für EEA4013)	Rubber hood (for EEA4013)	En caoutchouc capot (pour EEA4013)	
15	EEA4059	1	Wippschalter (rastend) (2-Stellungen) lifted before switch	Rocker switches (detent) (2-positions) lifted before switch	Commutaters de culbuteur (crantage) (2-positions) lifted before switch	ON-OFF-ON
	EEA4430		Dichtkappe (für EEA4059)	Rubber hood (for EEA4059)	En caoutchouc capot (pour EEA4059)	
16	EEA2585	1	Steuerkabel	Control cables	Cables de commande	

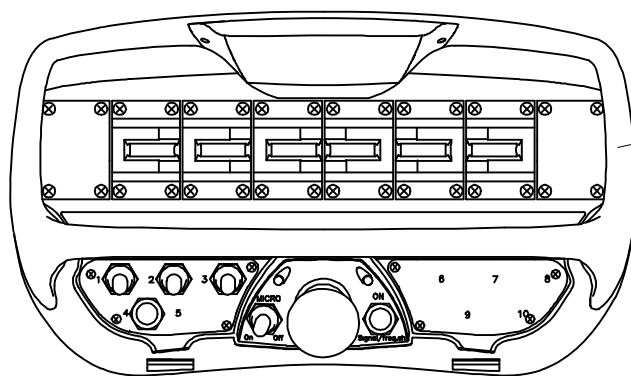
010.0100

06/2010

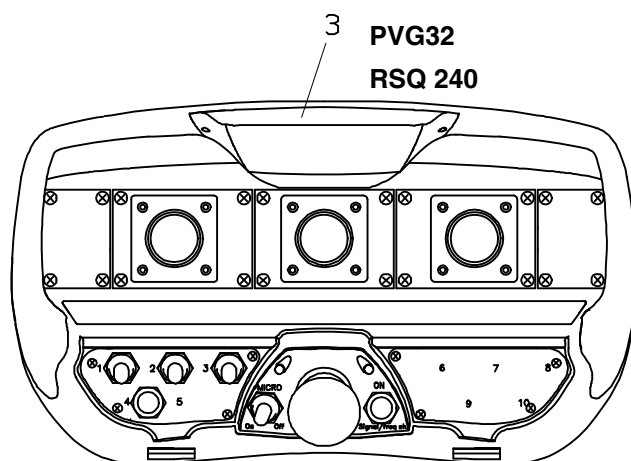
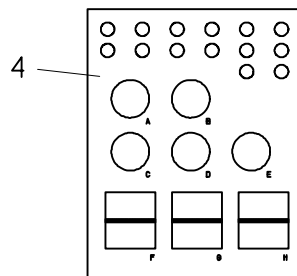
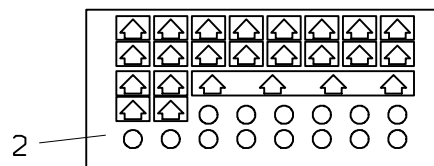
PALFINGER

RC 400

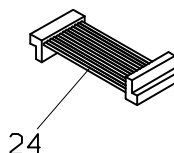
Sendepult
Portable control
Portative commande



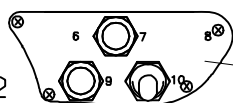
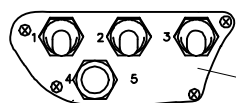
1
PVG32
RSQ 240



3
PVG32
RSQ 240



24



12

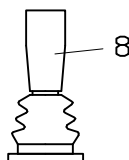
13



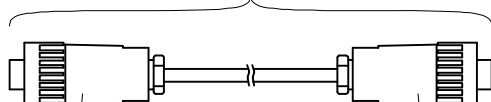
15

14

16

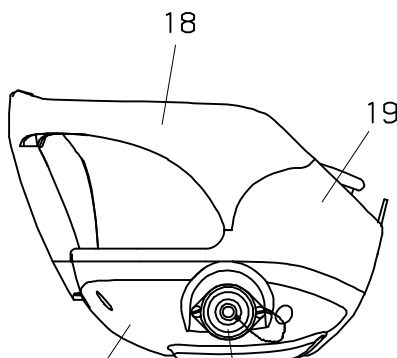


8



17

17

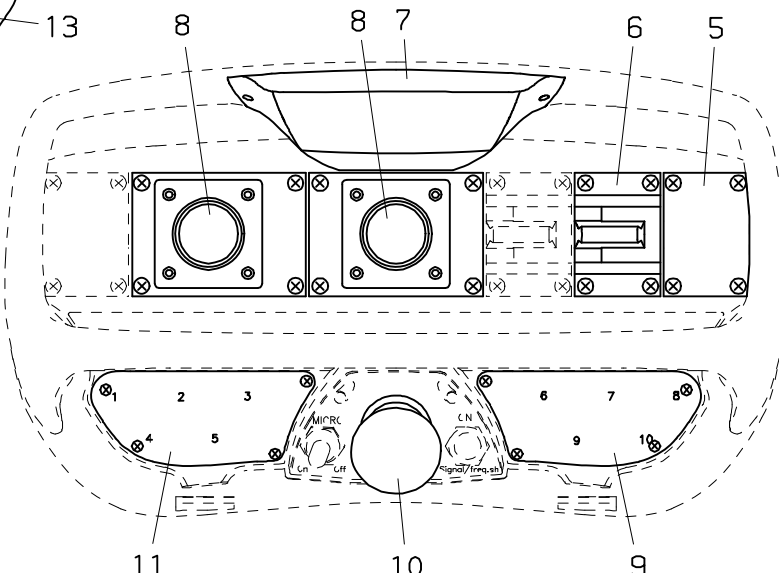


18

19

20

21



8

8

7

6

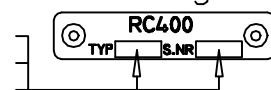
5

11

10

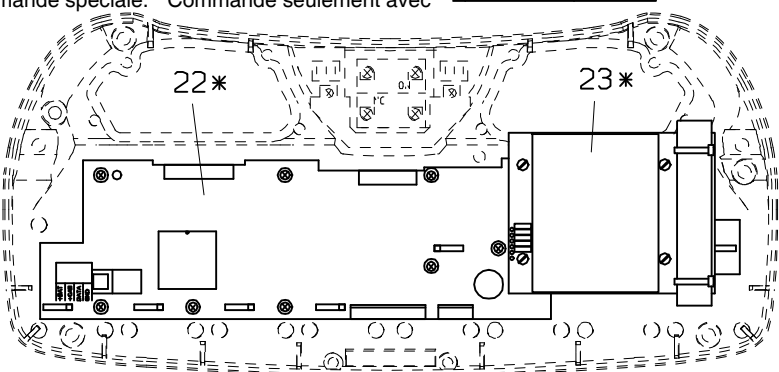
9

Sondersteuerung: * Bestellung nur mit
Special control: * Order only with
Commande spéciale: * Commande seulement avec



RC 400

TYP S.NR



22*

23*

PALFINGER**RC 400****Sendepult
Portable control
Portative commande**zu Tafel
to figure
voir planche**010.0100**

06/2010

Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbre.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
17	EEA2764	2	Stecker	Plug	Fiche	
18	EEA2756	1	Schutzbügel	Protection stirrup	Etrier de protection	
			Linearhebelsteuerung	linear lever control	commande lineaire	
18	EEA3134	1	Schutzbügel	Protection stirrup	Etrier de protection	
			Kreuzhebelsteuerung	Cross lever control	com. tiges croises	
19	EEA2755	1	Gehäuseoberteil (kpl.)	Housing top (cpl.)	Dessus de logement (cplt.)	
			Linearhebelsteuerung	linear lever control	commande lineaire	
19	EEA3312	1	Gehäuseoberteil (kpl.)	Housing top (cpl.)	Dessus de logement (cplt.)	
			Kreuzhebelsteuerung	Cross lever control	com. tiges croises	
20	EEA2757	1	Gehäuseunterteil (kpl.)	Housing base (cpl.)	Base de logement (cplt.)	
21	EEA2584	1	Stecker	Plug	Fiche	
	EEA4301		Verschlußkappe (für EEA2584)	Cap (for EEA2584)	Chapuchon protect (pour EEA2584)	
22	EEA....	1	Elektronikkarte (siehe Übersichtsblatt)	Electronic card (see masterlist sheet)	Electronique carte (voir recapitulation)	
23	EEA2762	1	Radiotransmitter	Radio transmitter	Par radio emetteur	
24	EEA4846	1	Verbindungskabel (Joystick)	connecting cable (Joy stick)	Cable (Joy stick)	

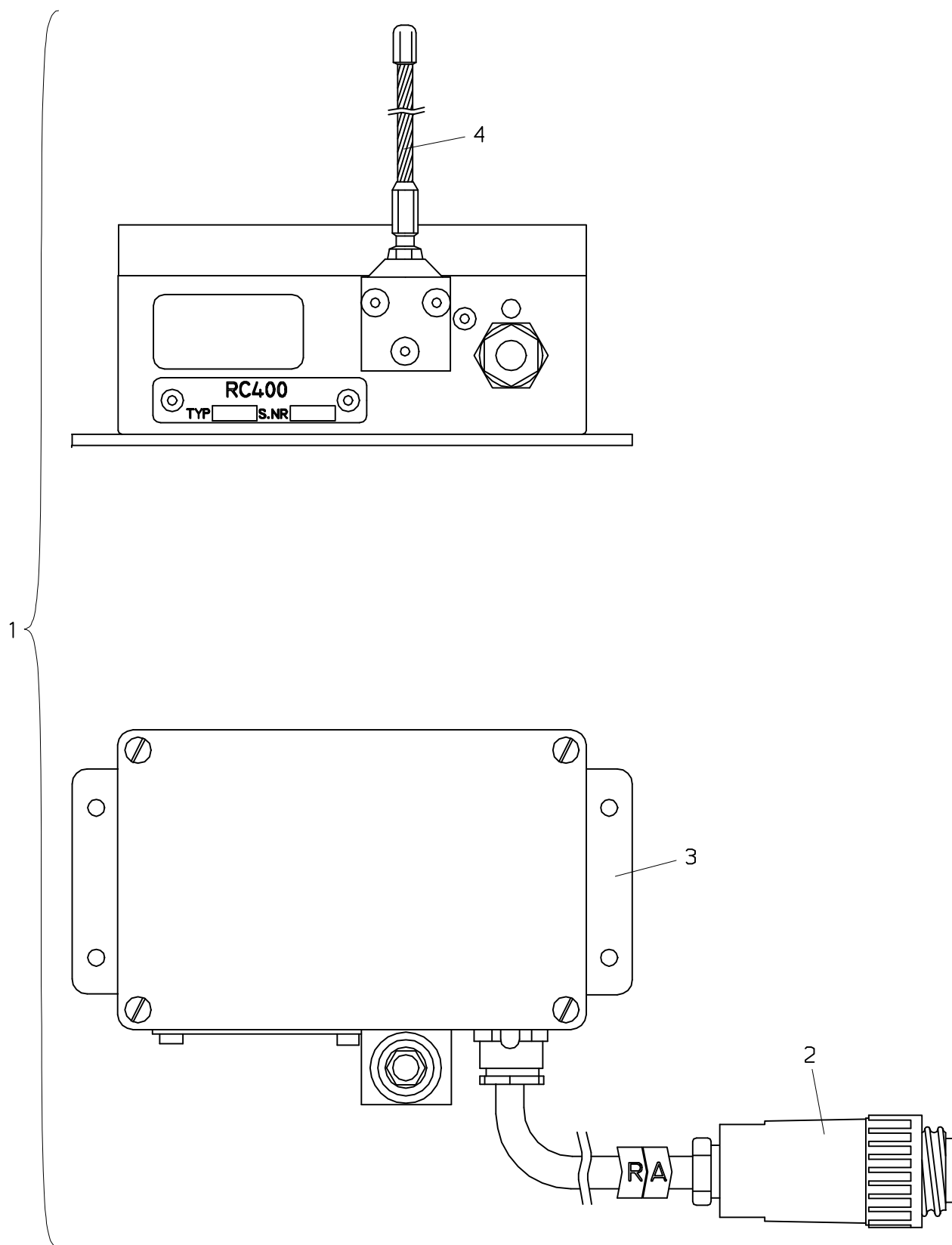
010.0200

04/2004

PALFINGER

RC 400

Antennenbox
Antenna box
Cadre d'antenne



RC 400

Antennenbox
Antenna box
Cadre d'antenne

zu Tafel
to figure
voir planche

010.0200

04/2004

Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbre.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
1	EEA2591	1	Antennenbox kpl.	Antenna box cation valve, cpl.	Cadre d' antenne cavication, cplt.	
1	EEA3051	1	Antennenbox kpl. Antenne extern mit Kabel (5m)	Antenna box cation valve, cpl. Antenna external with cable (5m)	Cadre d' antenne cavication, cplt. Antenne externe avec cable (5m)	
2	EEA2767	1	Stecker	Plug	Fiche	
3	EEA2768	1	Befestigungswinkel	Attaching bracket	Parentese de fixation	
4	EEA2509	1	Antenne	Antenna	Antenne	

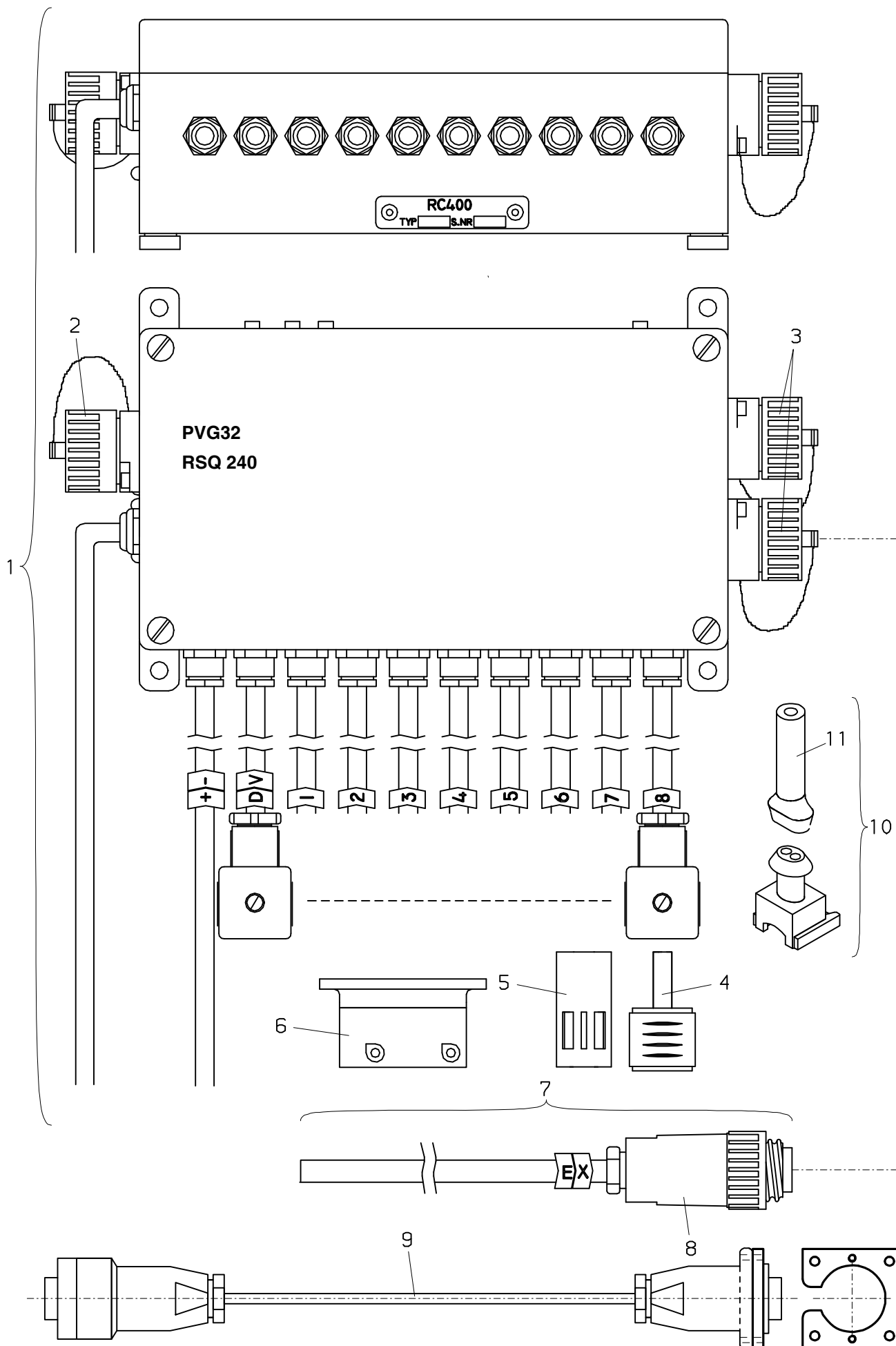
010.0300

04/2004

PALFINGER

RC 400

Empfänger
Receiver
Recepteur



PALFINGER**RC 400****Empfänger
Receiver
Recepteur**zu Tafel
to figure
voir planche**010.0300**

04/2004

Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbre.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
1	EEA2587	1	Empfänger (APITECH) (6,7-fach)	Receiver (APITECH) (6,7-sections)	Recepteur (APITECH) (6,7-elements)	
1	EEA3129	1	Empfänger (APITECH) (8-fach)	Receiver (APITECH) (8-sections)	Recepteur (APITECH) (8-elements)	
1	EEA2588	1	Empfänger (DANFOSS,Hirschm.) (6,7-fach)	Receiver (DANFOSS,Hirschm.) (6,7-sections)	Recepteur (DANFOSS,Hirschm.) (6,7-elements)	
1	EEA3126	1	Empfänger (DANFOSS,Hirschm.) (8-fach)	Receiver (DANFOSS,Hirschm.) (8-sections)	Recepteur (DANFOSS,Hirschm.) (8-elements)	
1	EEA...	1	Empfänger (DANFOSS,AMP) (siehe Übersichtsblatt)	Receiver (DANFOSS,AMP) (see masterlist sheet)	Recepteur (DANFOSS,AMP) (voir recapitulation)	
1	EEA2765	1	Empfänger (VOAC) (6,7-fach)	Receiver (VOAC) (6,7-sections)	Recepteur (VOAC) (6,7-elements)	
1	EEA3131	1	Empfänger (VOAC) (8+1-fach)	Receiver (VOAC) (8+1-sections)	Recepteur (VOAC) (8+1-elements)	
1	EEA...	1	Empfänger (RSQ 240 RC) (siehe Übersichtsblatt)	Receiver (RSQ 240 RC) (see masterlist sheet)	Recepteur (RSQ 240 RC) (voir recapitulation)	
2	EEA2584	1	Stecker	Plug	Fiche	
	EEA4301		Verschlußkappe (für EEA2584)	Cap (for EEA2584)	Chapuchon protect (pour EEA2584)	
3	EEA2766	2	Stecker	Plug	Fiche	
	EEA4302		Verschlußkappe (für EEA2766)	Cap (for EEA2766)	Chapuchon protect (pour EEA2766)	
4	EEA2608		Stecker ohne Kabel (AMP) (0511769—>)	Plug without cable (AMP) (0511769—>)	Fiche sans cable (AMP) (0511769—>)	
5	EEA2133		Stecker ohne Kabel (APITECH)	Plug without cable (APITECH)	Fiche sans cable (APITECH)	
5	EEA2135		Stecker ohne Kabel (VOAC)	Plug without cable (VOAC)	Fiche sans cable (VOAC)	
6	EK1070	1	Blindstecker	Blank plug	Fiche d'obturation	
7	EEA1672	1	Steuerkabel	Control cables	Cables de commande	
8	EEA2767	1	Stecker	Plug	Fiche	
9	BD365	1	Steuerkabel	Control cables	Cables de commande	
10	EEA4425	1	Stecker ohne Kabel (RSQ) (+11)	Plug without cable (RSQ) (+11)	Fiche sans cable (RSQ) (+11)	
11	EEA4426	1	Gummikappe	Cap	Capouchon	

PALFINGER**RC 400****Zubehör
Accessoires
Accessoires**zu Tafel
to figure
voir planche**010.0400**

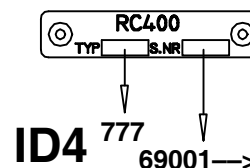
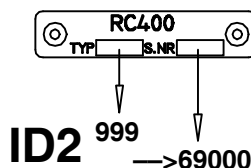
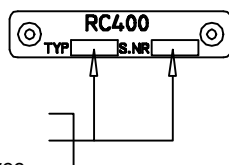
09/2004

Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbres.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
1	EEA3729	1	Ladegerät	Charger	Appareil de charge	10–30V
1	EEA4036	1	Ladegerät	Charger	Appareil de charge	110–220VAC
2	EEA4024	1	Halterung	Bearer	Support	
3	EEA2512	1	Akku	Accu	Accu	7.2 VDC
4	EK 997	2	Feder	Feather	Ressort	
5	EEA4291	1	Ladegerät	Charger	Appareil de charge	10–30V
5	EEA4404	1	Ladegerät	Charger	Appareil de charge	110–220VAC
6	EEA2763	2	Gurtbefestigung	Belt attachment	Connexion de ceinture	
7	EZ1607	1	Nackengurt	Neck belt	Ceinture de cou	
7	EZ1608	1	Beckengurt (+8)	Lap belt (+8)	Ceinture abdominale (+8)	
8	EZ2083	1	Clip (für EZ1608)	Clip (for EZ1608)	Boucle (pour EZ1608)	

Danfoss – PVG32

Linearhebel		Linear levers		Tiges lineair	
Nr. No. No.	fach sections elements	6	7	8(6)	8+1(7)
1	Fernsteuerung,kpl. Remote control,cpl. Inst de telecommd,cplt.	EEA3616	EEA3618	EEA3620	EEA3622
2	Sendepult Portable control Portative commande	EEA2507	EEA2735	EEA2736	EEA3120
3	Elektronikkarte Electronic card Electronique carte	EEA2761	EEA4047	EEA4047	EEA4047
4	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3624	EEA3624	EEA3625	EEA3626
ID2	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	303	303	303	303
Nr. No. No.	fach sections elements	6	7	8(6)	8+1(7)
5	Fernsteuerung,kpl. Remote control,cpl. Inst de telecommd,cplt.	EEA4309	EEA4310	EEA4311	EEA4312
6	Sendepult Portable control Portative commande	EEA4339	EEA4340	EEA4341	EEA4342
7	Elektronikkarte Electronic card Electronique carte	EEA4364	EEA4365	EEA4365	EEA4365
8	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3624	EEA3624	EEA3625	EEA3626
ID4	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	303	303	303	303

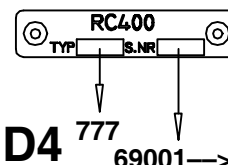
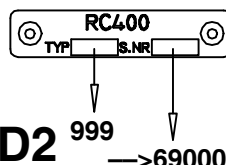
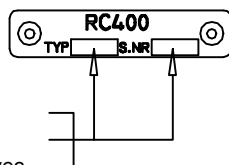
Sondersteuerung: * Bestellung nur mit
Special control: * Order only with
Commande spéciale: * Commande seulement avec



Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbre.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
1	EEA3616	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
1	EEA3618	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
1	EEA3620	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
1	EEA3622	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
2	EEA2507	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
2	EEA2735	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
2	EEA2736	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
2	EEA3120	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
3	EEA2761	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
3	EEA4047	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
4	EEA3624	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
4	EEA3625	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
4	EEA3626	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
5	EEA4309	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecommde cplt.	
5	EEA4310	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecommde cplt.	
5	EEA4311	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecommde cplt.	
5	EEA4312	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecommde cplt.	
6	EEA4339	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
6	EEA4340	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
6	EEA4341	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
6	EEA4342	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
7	EEA4364	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
7	EEA4365	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
8	EEA3624	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
8	EEA3625	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
8	EEA3626	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	

Danfoss – PVG32

Kreuzhebel		<i>Cross levers</i>		<i>Tiges croises</i>	
Nr. No. ↓	fach sections elements →	6	7	8(6)	9(7)
1	Fernsteuerung, kpl. Remote control, cpl. Inst de telecommde, cplt.	EEA3617	EEA3619	EEA3621	EEA3623
2	Sendepult Portable control Portative commande	EEA2737	EEA2738	EEA2739	EEA3121
3	Elektronikkarte (5 pins) Electronic card (5 pins) Electronique carte (5 pins)	EEA3514	EEA4048	EEA3514	EEA4049
3	Elektronikkarte (8 pins) Electronic card (8 pins) Electronique carte (8 pins)	EEA4208	EEA4209	EEA4208	EEA4210
4	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3624	EEA3624	EEA3625	EEA3626
ID2	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	303	303	303	303
Nr. No. ↓	fach sections elements →	6	7	8(6)	9(7)
5	Fernsteuerung, kpl. Remote control, cpl. Inst de telecommde, cplt.	EEA4313	EEA4314	EEA4315	EEA4316
6	Sendepult Portable control Portative commande	EEA4343	EEA4344	EEA4345	EEA4346
7	Elektronikkarte (8 pins) Electronic card (8 pins) Electronique carte (8 pins)	EEA4366	EEA4367	EEA4366	EEA4369
8	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3624	EEA3624	EEA3625	EEA3626
ID4	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	303	303	303	303
Kreuzhebel (dreiaxsig)		<i>Cross levers (three-axis)</i>		<i>Tiges croises (gyroscopique)</i>	
Nr. No. ↓	fach sections elements →	6	7	8(6)	9(7)
9	Fernsteuerung, kpl. Remote control, cpl. Inst de telecommde, cplt.	EEA3638			
10	Sendepult Portable control Portative commande	EEA2890			
11	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3624			
ID2	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	303			
Nr. No. ↓	fach sections elements →	6	7	8(6)	9(7)
12	Fernsteuerung, kpl. Remote control, cpl. Inst de telecommde, cplt.	EEA4362			
13	Sendepult Portable control Portative commande	EEA4355			
14	Elektronikkarte (8 pins) Electronic card (8 pins) Electronique carte (8 pins)	EEA4368			
15	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3624			
ID4	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	303			



Sondersteuerung: * Bestellung nur mit
Special control: * Order only with
Commande spéciale: * Commande seulement avec

ID2

999 → 69000

ID4

777 → 69001 →

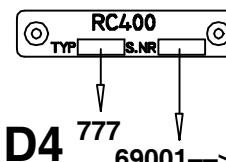
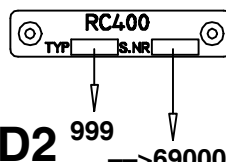
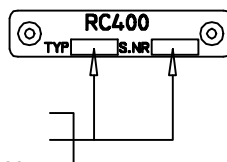
PALFINGER**RC 400****Übersichtsblatt PVG32
Masterlist sheet PVG32
Recapitulation PVG32**zu Tafel
to figure
voir planche**010.0600**

09/2004

Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbre.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
1	EEA3617	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
1	EEA3619	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
1	EEA3621	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
1	EEA3623	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
2	EEA2737	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
2	EEA2738	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
2	EEA2739	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
2	EEA3121	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
3	EEA3514	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	5 Pins
3	EEA4048	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	5 Pins
3	EEA4049	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	5 Pins
3	EEA4208	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	8 Pins
3	EEA4209	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	8 Pins
3	EEA4210	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	8 pins
4	EEA3624	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
4	EEA3625	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
4	EEA3626	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
5	EEA4313	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecomnde cplt.	
5	EEA4314	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecomnde cplt.	
5	EEA4315	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecomnde cplt.	
5	EEA4316	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecomnde cplt.	
6	EEA4343	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
6	EEA4344	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
6	EEA4345	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
6	EEA4346	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
7	EEA4366	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
7	EEA4367	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
7	EEA4369	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
8	EEA3624	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
8	EEA3625	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
8	EEA3626	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
9	EEA3638	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
10	EEA2890	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
11	EEA3624	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
12	EEA4362	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecomnde cplt.	
13	EEA4355	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
14	EEA4368	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
15	EEA3624	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	

Nordhydraulic – RSQ240 (24V)

Linearhebel		Linear levers		Tiges lineair	
Nr. No. ↓	fach sections elements →	6	7	8(6)	8+1(7)
1	Fernsteuerung,kpl. Remote control,cpl. Inst de telecommde,cplt.	EEA3640	EEA3642		
2	Sendepult Portable control Portative commande	EEA2507	EEA2735		
3	Elektronikkarte Electronic card Electronique carte	EEA2761	EEA4047		
4	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3644	EEA3644		
ID2	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	612	612		
Nr. No. ↓	fach sections elements →	6	7	8(6)	8+1(7)
5	Fernsteuerung,kpl. Remote control,cpl. Inst de telecommde,cplt.	EEA4325	EEA4326		
6	Sendepult Portable control Portative commande	EEA4339	EEA4340		
7	Elektronikkarte Electronic card Electronique carte	EEA4364	EEA4365		
8	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3644	EEA3644		
ID4	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	612	612		
Kreuzhebel		Cross levers		Tiges croises	
Nr. No. ↓	fach sections elements →	6	7	6 (dreiaxsig) (three-axis) (gyroscopique)	8(6)
9	Fernsteuerung,kpl. Remote control,cpl. Inst de telecommde,cplt.	EEA3641	EEA3643	EEA4160	
10	Sendepult Portable control Portative commande	EEA2737	EEA2738	EEA2890	
11	Elektronikkarte (5 pins) Electronic card (5 pins) Electronique carte (5 pins)	EEA3514	EEA4048		
11	Elektronikkarte (8 pins) Electronic card (8 pins) Electronique carte (8 pins)	EEA4208	EEA4209		
12	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3644	EEA3644	EEA3644	
ID2	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	612	612	612	
Nr. No. ↓	fach sections elements →	6	7	6 (dreiaxsig) (three-axis) (gyroscopique)	8(6)
13	Fernsteuerung,kpl. Remote control,cpl. Inst de telecommde,cplt.	EEA4327	EEA4328	EEA4338	
14	Sendepult Portable control Portative commande	EEA4343	EEA4344	EEA4355	
15	Elektronikkarte (8 pins) Electronic card (8 pins) Electronique carte (8 pins)	EEA4366	EEA4367	EEA4368	
16	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3644	EEA3644	EEA3644	
ID4	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	612	612	612	



Sondersteuerung: * Bestellung nur mit
Special control: * Order only with
Commande spéciale: * Commande seulement avec

ID2 999 → 69000

ID4 777 → 69001

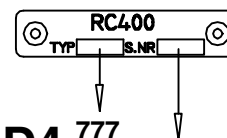
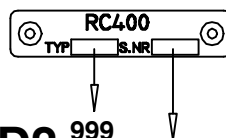
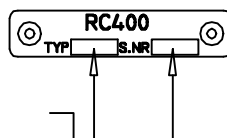
PALFINGER**RC 400****Übersichtsblatt RSQ 240–24V
Masterlist sheet RSQ 240–24V
Recapitulation RSQ 240–24V**zu Tafel
to figure
voir planche**010.0700**

09/2004

Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbre.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
1	EEA3640	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
1	EEA3642	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
2	EEA2507	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
2	EEA2735	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
3	EEA2761	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
3	EEA4047	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
4	EEA3644	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
5	EEA4325	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecommde cplt.	
5	EEA4326	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecommde cplt.	
6	EEA4339	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
6	EEA4340	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
7	EEA4364	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
7	EEA4365	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
8	EEA3644	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
9	EEA3641	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
9	EEA3643	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
9	EEA4160	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cation valve, cpl.	Inst de telecommde cavitation, cplt.	
10	EEA2737	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
10	EEA2738	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
10	EEA2890	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
11	EEA3514	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	5 Pins
11	EEA4048	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	5 Pins
11	EEA4208	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	8 Pins
11	EEA4209	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	8 Pins
12	EEA3644	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
13	EEA4327	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecommde cplt.	
13	EEA4328	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecommde cplt.	
13	EEA4338	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cation valve, cpl.	Inst de telecommde cavitation, cplt.	
14	EEA4343	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
14	EEA4344	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
14	EEA4355	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
15	EEA4366	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
15	EEA4367	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
15	EEA4368	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
16	EEA3644	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	

Nordhydraulic – RSQ240 (12V)

Linearhebel		Linear levers		Tiges lineair	
Nr. No. ↓	fach sections elements →	6	7	8(6)	8+1(7)
1	Fernsteuerung,kpl. Remote control,cpl. Inst de telecomde,cplt.	EEA3645	EEA3647		
2	Sendepult Portable control Portative commande	EEA2507	EEA2735		
3	Elektronikkarte Electronic card Electronique carte	EEA2761	EEA4047		
4	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3649	EEA3649		
ID2	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	612	612		
Nr. No. ↓	fach sections elements →	6	7	8(6)	8+1(7)
5	Fernsteuerung,kpl. Remote control,cpl. Inst de telecomde,cplt.	EEA4329	EEA4330		
6	Sendepult Portable control Portative commande	EEA4339	EEA4340		
7	Elektronikkarte Electronic card Electronique carte	EEA4364	EEA4365		
8	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3649	EEA3649		
ID4	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	612	612		
Kreuzhebel		Cross levers		Tiges croises	
Nr. No. ↓	fach sections elements →	6	7	8(6)	9(7)
9	Fernsteuerung,kpl. Remote control,cpl. Inst de telecomde,cplt.	EEA3646	EEA3648		
10	Sendepult Portable control Portative commande	EEA2737	EEA2738		
11	Elektronikkarte (5 pins) Electronic card (5 pins) Electronique carte (5 pins)	EEA3514	EEA4048		
11	Elektronikkarte (8 pins) Electronic card (8 pins) Electronique carte (8 pins)	EEA4208	EEA4209		
12	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3649	EEA3649		
ID2	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	612	612		
Nr. No. ↓	fach sections elements →	6	7	8(6)	9(7)
13	Fernsteuerung,kpl. Remote control,cpl. Inst de telecomde,cplt.	EEA4331	EEA4332		
14	Sendepult Portable control Portative commande	EEA4343	EEA4344		
15	Elektronikkarte (8 pins) Electronic card (8 pins) Electronique carte (8 pins)	EEA4366	EEA4367		
16	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3649	EEA3649		
ID4	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	612	612		



Sondersteuerung: * Bestellung nur mit
Special control: * Order only with
Commande spéciale: * Commande seulement avec

ID2 999 → 69000

ID4 777 → 69001

PALFINGER**RC 400**
Übersichtsblatt RSQ 240–12V
Masterlist sheet RSQ 240–12V
Recapitulation RSQ 240–12V

 zu Tafel
 to figure
 voir planche
010.0800

09/2004

Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbre.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
1	EEA3645	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
1	EEA3647	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
2	EEA2507	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
2	EEA2735	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
3	EEA2761	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
3	EEA4047	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
4	EEA3649	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
5	EEA4329	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecomnde cplt.	
5	EEA4330	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecomnde cplt.	
6	EEA4339	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
6	EEA4340	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
7	EEA4364	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
7	EEA4365	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
8	EEA3649	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
9	EEA3646	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
9	EEA3648	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
10	EEA2737	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
10	EEA2738	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
11	EEA3514	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	5 Pins
11	EEA4048	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	5 Pins
11	EEA4208	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	8 Pins
11	EEA4209	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	8 Pins
12	EEA3649	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
13	EEA4331	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecomnde cplt.	
13	EEA4332	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cation valve, cpl.	Inst de telecomnde cavication, cplt.	
14	EEA4343	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
14	EEA4344	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
15	EEA4366	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
15	EEA4367	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
16	EEA3649	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	

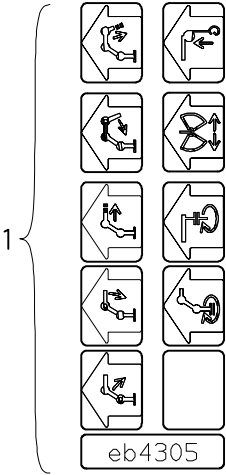
010.0900

09/2005

PALFINGER

RC 400

Schilder
Shields
Plaques



RC 400

zu Tafel
to figure 0
voir planche

010.0900

09/2005

Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbre.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
1	EB4305	1	Symbolschild	Symbol shield	Plaque de symbole	

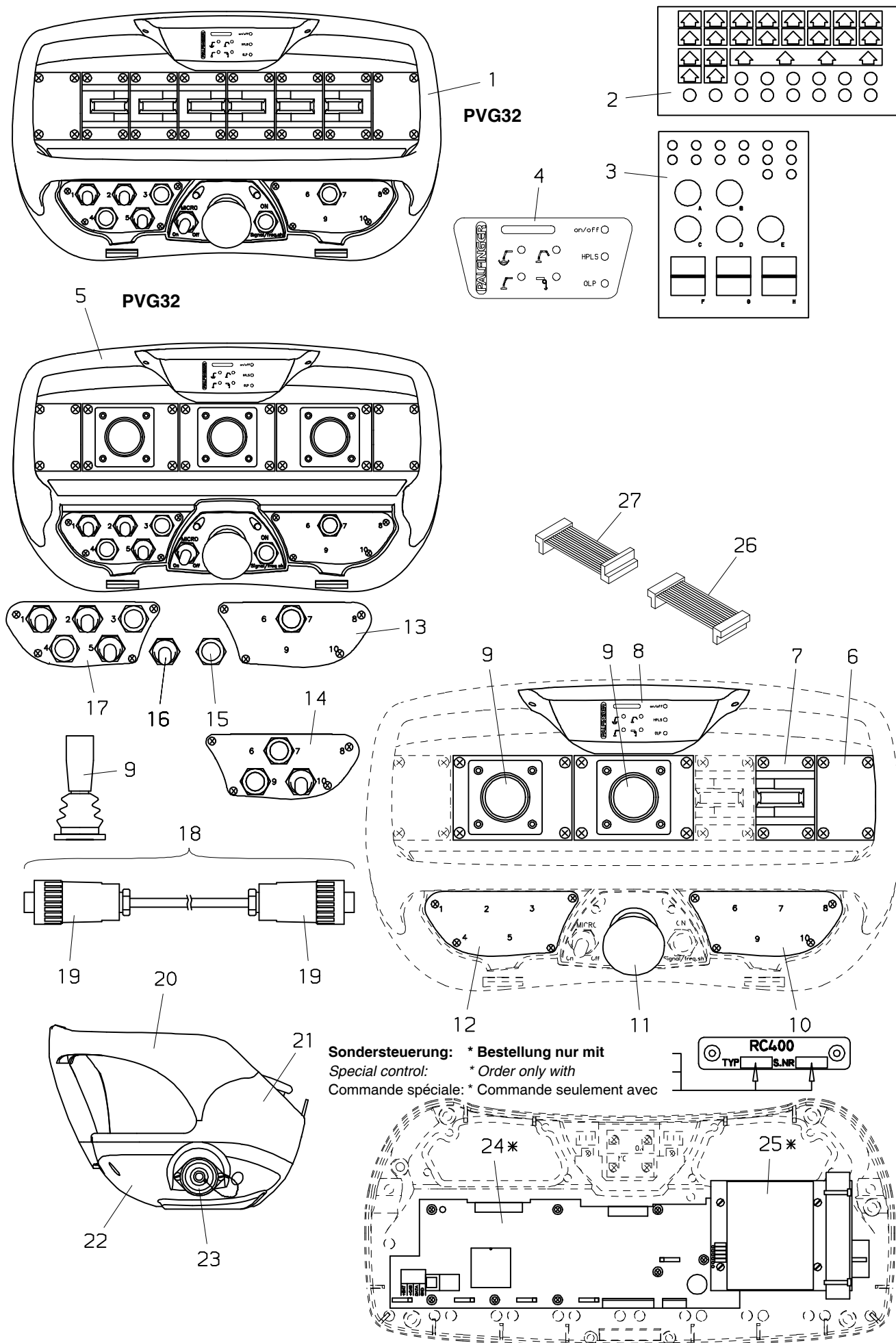
020.0100

06/2010

PALFINGER

RC 400

Sendepult
Portable control
Portative commande



PALFINGER**RC 400**
Sendepult
Portable control
Portative commande

zu Tafel
to figure
voir planche
020.0100

06/2010

Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbre.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
1	EEA....	1	Sendepult (siehe Übersichtsblatt)	Portable control (see masterlist sheet)	Portative commande (voir recapitulation)	
2	EK 880	1	Klebeschilder Linearhebelsteuerung	Shields linear lever control	Plaques commande lineaire	
3	EK 879	1	Klebeschilder Kreuzhebelsteuerung	Shields Cross lever control	Plaques com. tiges croises	
4	EK1030	1	Symbolschild	Symbol shield	Plaque de symbole	
5	EEA....	1	Sendepult (siehe Übersichtsblatt)	Portable control (see masterlist sheet)	Portative commande (voir recapitulation)	
6	EEA2541	1	Blindplatte	blanking plate	plaque obturatrice	
7	EEA2506	1	Linearhebel	Linear levers	Lineaires leviers	
8	EEA3061	1	Anzeige (LED)	Display (LED)	Indicateur (LED)	
9	EEA4000	1	Kreuzhebel (zweiachsig)	Cross levers (two-axis)	tiges croises (biaxial)	2 axis
9	EEA4001	1	Kreuzhebel (dreiaxig)	Cross levers (three-axis)	tiges croises (gyroscopique)	3 axis
10	EEA2759	1	Abdeckung	Cover	Recouvrement	
11	EEA2571	1	Not-Aus Taster	Emergency cut-off feeler	Boite d' arret d' urgence	
12	EEA2542	1	Abdeckung	Cover	Recouvrement	
13	EEA3060	1	Schaltereinheit (kpl.)	Switch unit (cpl.)	Commutez l' unite (cpl.)	
14	EEA3583	1	Schaltereinheit kpl.	Switch unit cpl.	Commutez l' unite cpl.	
15	EEA2570 EEA2583	1	Drucktaster Dichtkappe (für EEA2570)	Push button Rubber hood (for EEA2570)	Bouton-poussoir En caoutchouc capot (pour EEA2570)	
16	EEA2569 EEA2578	1	Tippschalter Dichtkappe (für EEA2569)	Tapping switches Rubber hood (for EEA2569)	Le tapement commute En caoutchouc capot (pour EEA2569)	ON-OFF-ON
16	EEA2582	1	Wippschalter (rastend) (3-Stellungen)	Rocker switches (detent) (3-positions)	Commutateurs de culbuteur (crantage) (3-positions)	ON-OFF-ON
	EEA2578		Dichtkappe (für EEA2582)	Rubber hood (for EEA2582)	En caoutchouc capot (pour EEA2582)	
16	EEA4013	1	Wippschalter (rastend) (2-Stellungen)	Rocker switches (detent) (2-positions)	Commutateurs de culbuteur (crantage) (2-positions)	ON-ON
	EEA2578		Dichtkappe (für EEA4013)	Rubber hood (for EEA4013)	En caoutchouc capot (pour EEA4013)	
16	EEA4059	1	Wippschalter (rastend) (2-Stellungen)	Rocker switches (detent) (2-positions)	Commutaters de culbuteur (crantage) (2-positions)	ON-OFF-ON
	EEA4430		lifted before switch Dichtkappe (für EEA4059)	lifted before switch Rubber hood (for EEA4059)	lifted before switch En caoutchouc capot (pour EEA4059)	

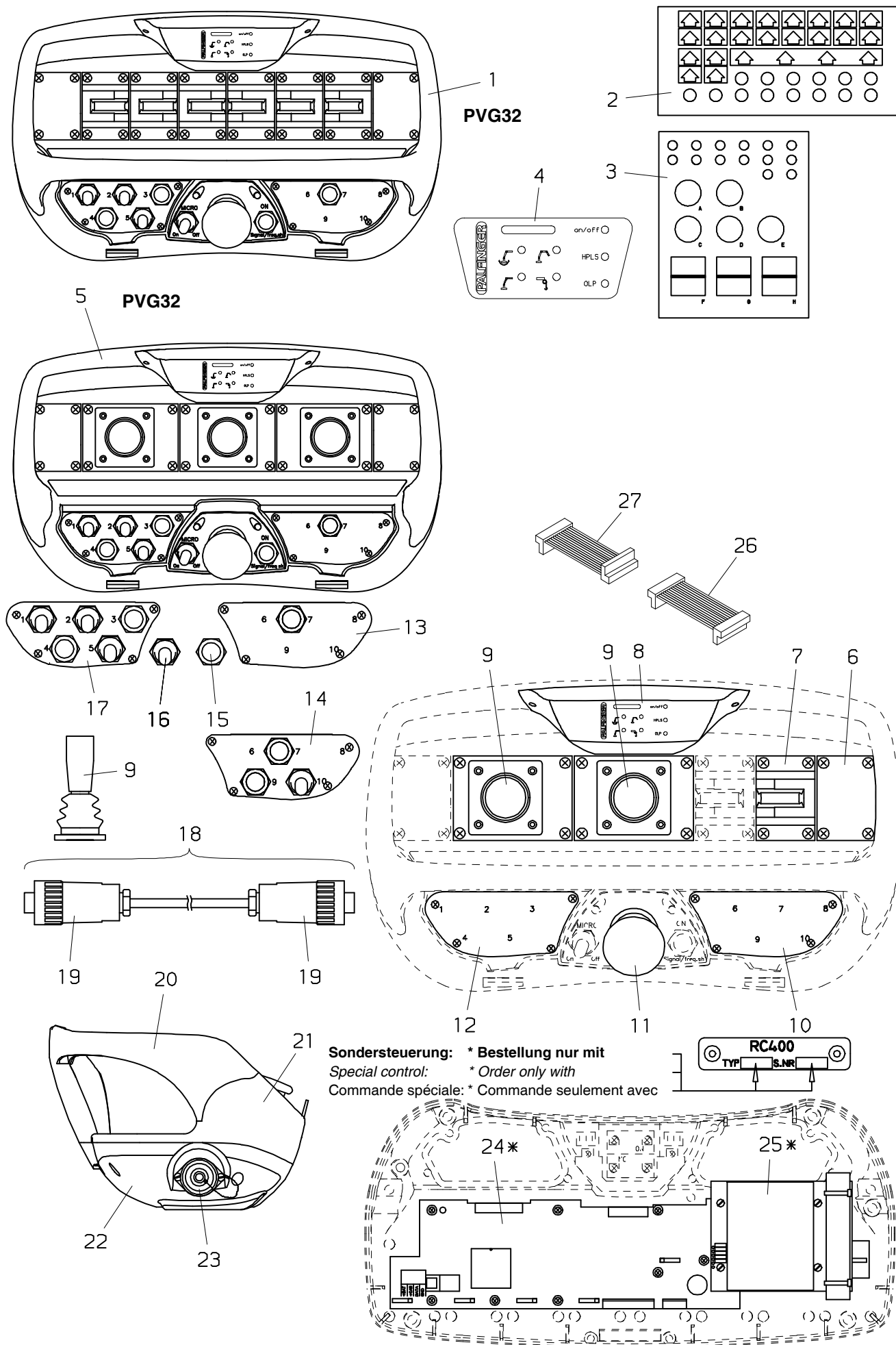
020.0100

06/2010

PALFINGER

RC 400

Sendepult
Portable control
Portative commande



PALFINGER**RC 400****Sendepult
Portable control
Portative commande**zu Tafel
to figure
voir planche**020.0100**

06/2010

Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbre.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
17	EEA3059	1	Schaltereinheit (kpl.)	Switch unit (cpl.)	Commutez l'unité (cpl.)	
18	EEA2585	1	Steuerkabel	Control cables	Cables de commande	
19	EEA2764	2	Stecker	Plug	Fiche	
20	EEA2756	1	Schutzbügel Linearhebelsteuerung	Protection stirrup linear lever control	Etrier de protection commande lineaire	
20	EEA3134	1	Schutzbügel Kreuzhebelsteuerung	Protection stirrup Cross lever control	Etrier de protection com. tiges croises	
21	EEA2755	1	Gehäuseoberteil (kpl.) Linearhebelsteuerung	Housing top (cpl.) linear lever control	Dessus de logement (cpl.) commande lineaire	
21	EEA3312	1	Gehäuseoberteil (kpl.) Kreuzhebelsteuerung	Housing top (cpl.) Cross lever control	Dessus de logement (cpl.) com. tiges croises	
22	EEA2757	1	Gehäuseunterteil (kpl.)	Housing base (cpl.)	Base de logement (cpl.)	
23	EEA2584 EEA4301	1	Stecker Verschlußkappe (für EEA2584)	Plug Cap (for EEA2584)	Fiche Chapuchon protect (pour EEA2584)	
24	EEA....	1	Elektronikkarte (siehe Übersichtsblatt)	Electronic card (see masterlist sheet)	Electronique carte (voir recapitulation)	
25	EEA3057	1	Radiotransmitter	Radio transmitter	Par radio emetteur	
26	EEA9828	1	Verbindungskabel (Display)	connecting cable (Display)	Cable (Display)	
27	EEA4846	1	Verbindungskabel (Joystick)	connecting cable (Joy stick)	Cable (Joy stick)	

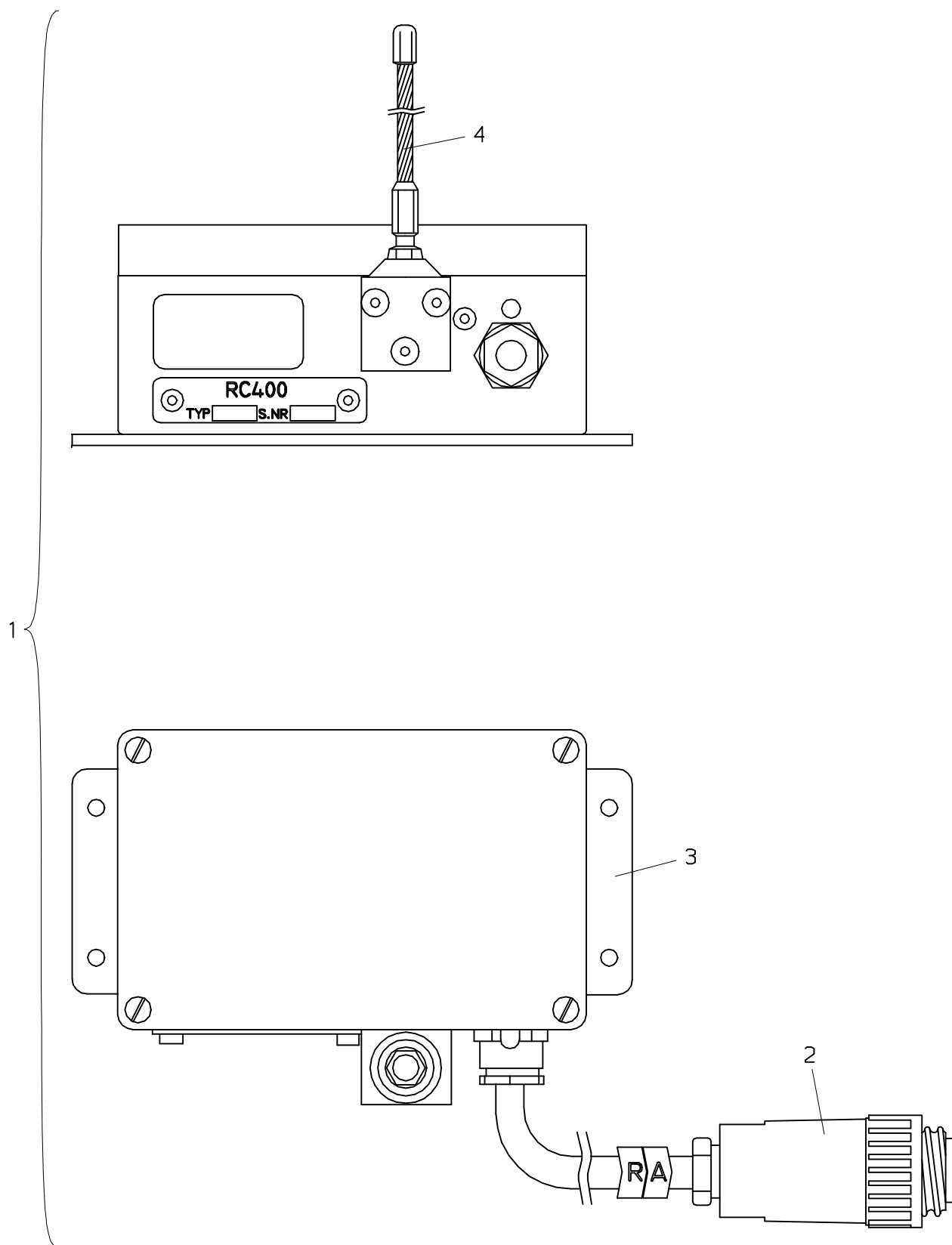
020.0200

04/2004

PALFINGER

RC 400

Antennenbox
Antenna box
Cadre d'antenne



RC 400

Antennenbox
Antenna box
Cadre d'antenne

zu Tafel
to figure
voir planche

020.0200

04/2004

Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbre.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
1	EEA3055	1	Antennenbox kpl.	Antenna box cation valve, cpl.	Cadre d' antenne cavication, cplt.	
1	EEA3077	1	Antennenbox kpl. Antenne extern mit Kabel (5m)	Antenna box cation valve, cpl. Antenna external with cable (5m)	Cadre d' antenne cavication, cplt. Antenne externe avec cable (5m)	
2	EEA2767	1	Stecker	Plug	Fiche	
3	EEA2768	1	Befestigungswinkel	Attaching bracket	Parenthese de fixation	
4	EEA2509	1	Antenne	Antenna	Antenne	

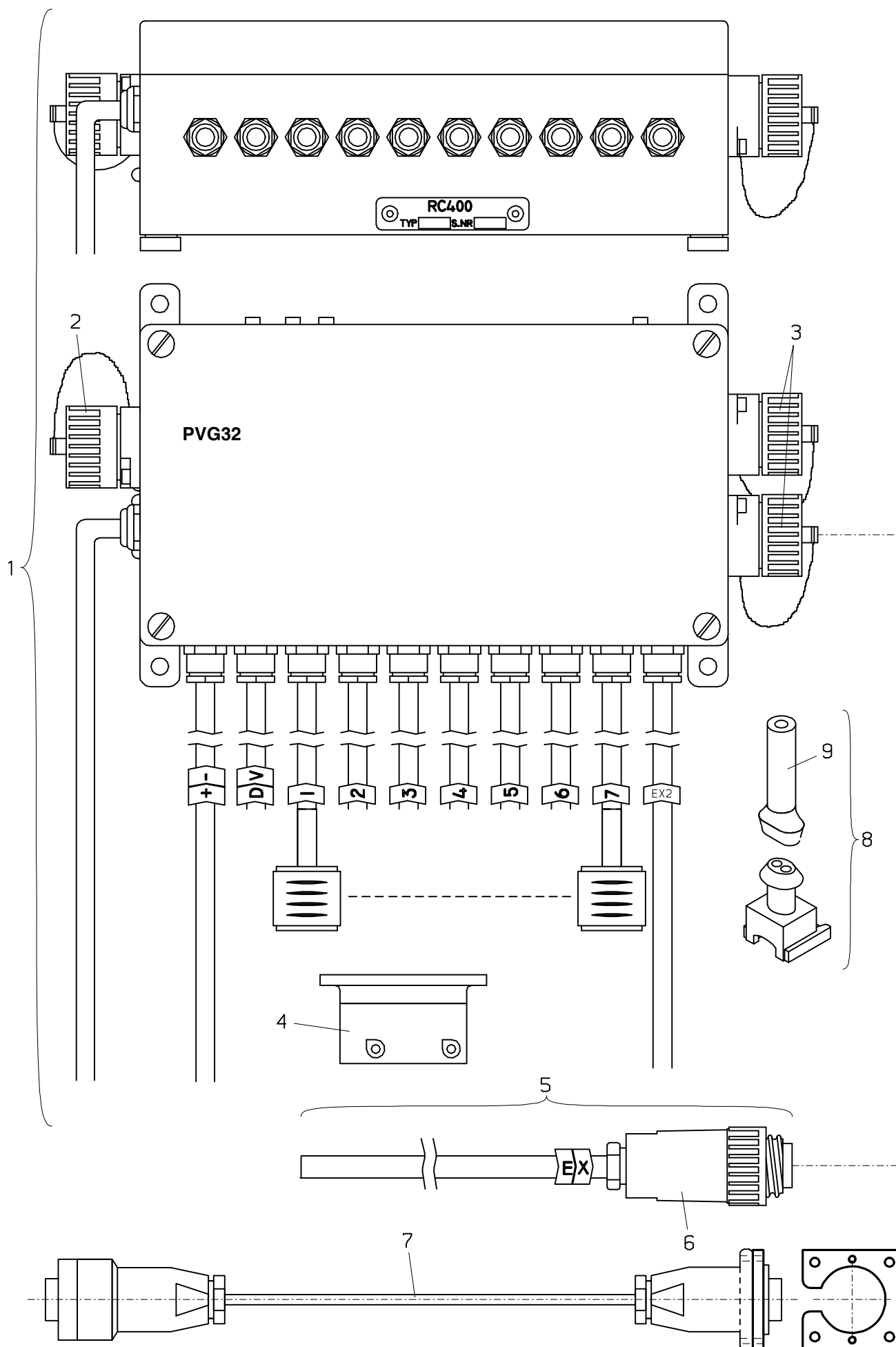
020.0300

04/2004

PALFINGER

RC 400

Empfänger
Receiver
Recepteur



PALFINGER**RC 400****Empfänger
Receiver
Recepteur**zu Tafel
to figure
voir planche**020.0300**

04/2004

Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbre.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
1	EEA...	1	Empfänger (DANFOSS,AMP) (siehe Übersichtsblatt)	Receiver (DANFOSS,AMP) (see masterlist sheet)	Recepteur (DANFOSS,AMP) (voir recapitulation)	
2	EEA2584 EEA4301	1	Stecker Verschlußkappe (für EEA2584)	Plug Cap (for EEA2584)	Fiche Chapuchon protect (pour EEA2584)	
3	EEA2766 EEA4302	2	Stecker Verschlußkappe (für EEA2766)	Plug Cap (for EEA2766)	Fiche Chapuchon protect (pour EEA2766)	
4	EK1070	1	Blindstecker	Blank plug	Fiche d'obturation	
5	EEA1672	1	Steuerkabel	Control cables	Cables de commande	
6	EEA2767	1	Stecker	Plug	Fiche	
7	BD365	1	Steuerkabel	Control cables	Cables de commande	
8	EEA4425	1	Stecker ohne Kabel (RSQ) (+9)	Plug without cable (RSQ) (+9)	Fiche sans cable (RSQ) (+9)	
9	EEA4426	1	Gummikappe	Cap	Capuchon	

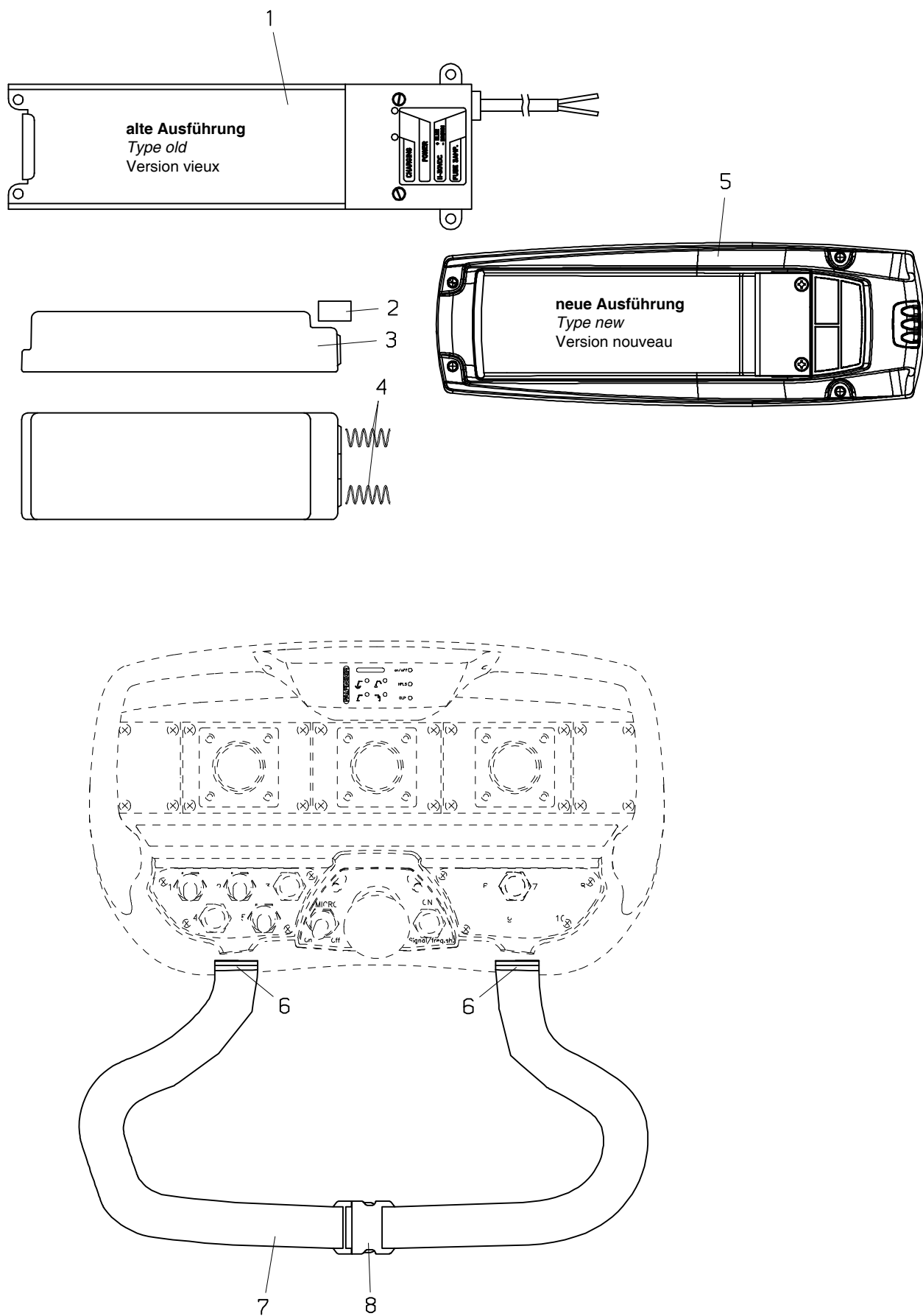
020.0400

09/2004

PALFINGER

RC 400

Zubehör
Accessoires
Accessoires



PALFINGER**RC 400****Zubehör
Accessoires
Accessoires**zu Tafel
to figure
voir planche**020.0400**

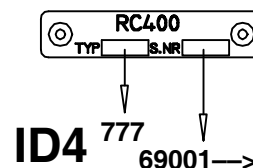
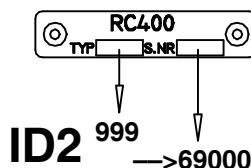
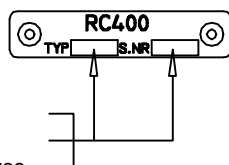
09/2004

Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbres.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
1	EEA3729	1	Ladegerät	Charger	Appareil de charge	10–30V
1	EEA4036	1	Ladegerät	Charger	Appareil de charge	110–220VAC
2	EEA4024	1	Halterung	Bearer	Support	
3	EEA2512	1	Akku	Accu	Accu	7.2 VDC
4	EK 997	2	Feder	Feather	Ressort	
5	EEA4291	1	Ladegerät	Charger	Appareil de charge	10–30V
5	EEA4404	1	Ladegerät	Charger	Appareil de charge	110–220VAC
6	EEA2763	2	Gurtbefestigung	Belt attachment	Connexion de ceinture	
7	EZ1607	1	Nackengurt	Neck belt	Ceinture de cou	
7	EZ1608	1	Beckengurt (+8)	Lap belt (+8)	Ceinture abdominale (+8)	
8	EZ2083	1	Clip (für EZ1608)	Clip (for EZ1608)	Boucle (pour EZ1608)	

Danfoss – PVG32

Linearhebel		<i>Linear levers</i>		<i>Tiges lineair</i>	
Nr. No. No.	fach sections elements	6	7	8(6)	8+1(7)
1	Fernsteuerung,kpl. Remote control,cpl. Inst de telecommd,cplt.	EEA3627	EEA3629	EEA3631	EEA3633
2	Sendepult Portable control Portative commande	EEA3062	EEA3063	EEA3064	EEA3122
3	Elektronikkarte Electronic card Electronique carte	EEA3058	EEA4050	EEA4050	EEA4050
4	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3635	EEA3635	EEA3636	EEA3637
ID2	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	302	302	302	302
Nr. No. No.	fach sections elements	6	7	8(6)	8+1(7)
5	Fernsteuerung,kpl. Remote control,cpl. Inst de telecommd,cplt.	EEA4317	EEA4318	EEA4319	EEA4320
6	Sendepult Portable control Portative commande	EEA4347	EEA4348	EEA4349	EEA4350
7	Elektronikkarte Electronic card Electronique carte	EEA4370	EEA4371	EEA4371	EEA4371
8	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3635	EEA3635	EEA3636	EEA3637
ID4	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	302	302	302	302

Sondersteuerung: * Bestellung nur mit
Special control: * Order only with
Commande spéciale: * Commande seulement avec



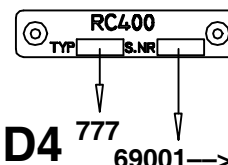
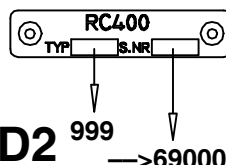
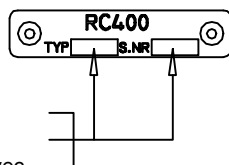
PALFINGER**RC 400****Übersichtsblatt PVG32
Masterlist sheet PVG32
Recapitulation PVG32**zu Tafel
to figure
voir planche**020.0500**

09/2004

Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbre.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
1	EEA3627	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
1	EEA3629	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
1	EEA3631	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
1	EEA3633	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
2	EEA3062	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
2	EEA3063	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
2	EEA3064	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
2	EEA3122	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
3	EEA3058	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
3	EEA4050	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
4	EEA3635	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
4	EEA3636	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
4	EEA3637	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
5	EEA4317	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecommde cplt.	
5	EEA4318	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecommde cplt.	
5	EEA4319	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecommde cplt.	
5	EEA4320	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecommde cplt.	
6	EEA4347	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
6	EEA4348	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
6	EEA4349	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
6	EEA4350	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
7	EEA4370	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
7	EEA4371	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
8	EEA3635	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
8	EEA3636	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
8	EEA3637	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	

Danfoss – PVG32

Kreuzhebel		<i>Cross levers</i>		<i>Tiges croises</i>	
Nr. No. ↓	fach sections elements →	6	7	8(6)	9(7)
1	Fernsteuerung,kpl. Remote control,cpl. Inst de telecommde,cplt.	EEA3628	EEA3630	EEA3632	EEA3634
2	Sendepult Portable control Portative commande	EEA3065	EEA3066	EEA3067	EEA3123
3	Elektronikkarte (5 pins) Electronic card (5 pins) Electronique carte (5 pins)	EEA3515	EEA4051	EEA3515	EEA4052
3	Elektronikkarte (8 pins) Electronic card (8 pins) Electronique carte (8 pins)	EEA4211	EEA4212	EEA4211	EEA4213
4	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3635	EEA3635	EEA3636	EEA3637
ID2	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	302	302	302	302
Nr. No. ↓	fach sections elements →	6	7	8(6)	9(7)
5	Fernsteuerung,kpl. Remote control,cpl. Inst de telecommde,cplt.	EEA4321	EEA4322	EEA4323	EEA4324
6	Sendepult Portable control Portative commande	EEA4351	EEA4352	EEA4353	EEA4354
7	Elektronikkarte (8 pins) Electronic card (8 pins) Electronique carte (8 pins)	EEA4372	EEA4373	EEA4372	EEA4375
8	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3635	EEA3635	EEA3636	EEA3637
ID4	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	302	302	302	302
Kreuzhebel (dreiaxsig)		<i>Cross levers (three-axis)</i>		<i>Tiges croises (gyroscopique)</i>	
Nr. No. ↓	fach sections elements →	6	7	8(6)	9(7)
9	Fernsteuerung,kpl. Remote control,cpl. Inst de telecommde,cplt.	EEA3639			
10	Sendepult Portable control Portative commande	EEA3068			
11	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3635			
ID2	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	302			
Nr. No. ↓	fach sections elements →	6	7	8(6)	9(7)
12	Fernsteuerung,kpl. Remote control,cpl. Inst de telecommde,cplt.	EEA4363			
13	Sendepult Portable control Portative commande	EEA4356			
14	Elektronikkarte (8 pins) Electronic card (8 pins) Electronique carte (8 pins)	EEA4374			
15	Empfänger Receiver Recepteur	EEA3635			
ID4	Empfänger/Typen Nr. Receiver/Type no. Recepteur/No de type	302			



Sondersteuerung: * Bestellung nur mit
Special control: * Order only with
Commande spéciale: * Commande seulement avec

ID2999
→69000**ID4**777
69001→

Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbre.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
1	EEA3628	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
1	EEA3630	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
1	EEA3632	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
1	EEA3634	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
2	EEA3065	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	KK1-RC
2	EEA3066	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	KK1-RC
2	EEA3067	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	KK1-RC
2	EEA3123	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	KK1-RC
3	EEA3515	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	5 Pins
3	EEA4051	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	5 Pins
3	EEA4052	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	5 Pins
3	EEA4211	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	8 Pins
3	EEA4212	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	8 Pins
3	EEA4213	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	8 Pins
4	EEA3635	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
4	EEA3636	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
4	EEA3637	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
5	EEA4321	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecomnde cplt.	
5	EEA4322	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecomnde cplt.	
5	EEA4323	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecomnde cplt.	
5	EEA4324	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecomnde cplt.	
6	EEA4351	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	KK1-RC
6	EEA4352	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	KK1-RC
6	EEA4353	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	KK1-RC
6	EEA4354	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	KK1-RC
7	EEA4372	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
7	EEA4373	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
7	EEA4375	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
8	EEA3635	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
8	EEA3636	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
8	EEA3637	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
9	EEA3639	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Telecommande cplt.	
10	EEA3068	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	KK1-RC
11	EEA3635	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
12	EEA4363	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecomnde cplt.	
13	EEA4356	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	KK1-RC
14	EEA4374	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	
15	EEA3635	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	

020.0700

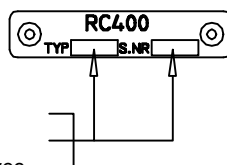
09/2004

PALFINGER

RC 400

Übersichtsblatt PVG32–RS220
Masterlist sheet PVG32–RS220
Recapitulation PVG32–RS220

TANDEM					
		PVG 32 + PVG 32		PVG 32 + RS 220	
Nr. No. No.	fach sections elements	8	–	8	–
1	Fernsteuerung,kpl. Remote control,cpl. Inst de telecommde,cplt.	EEA3656		EEA4171	
2	Sendepult Portable control Portative commande	EEA3440			
3	Empfänger (1) Receiver (1) Recepteur (1)	EEA3657			
4	Empfänger (2) Receiver (2) Recepteur (2)	EEA3442		EEA4278	
Nr. No. No.	fach sections elements	8	–	8	–
5	Fernsteuerung,kpl. Remote control,cpl. Inst de telecommde,cplt.	EEA4333		EEA4171	
6	Sendepult Portable control Portative commande	EEA4357		EEA4357	
7	Empfänger (1) Receiver (1) Recepteur (1)	EEA3657		EEA3657	
8	Empfänger (2) Receiver (2) Recepteur (2)	EEA3442		EEA4278	
9	Elektronikkarte Electronic card Electronique carte	EEA9811		EEA9811	

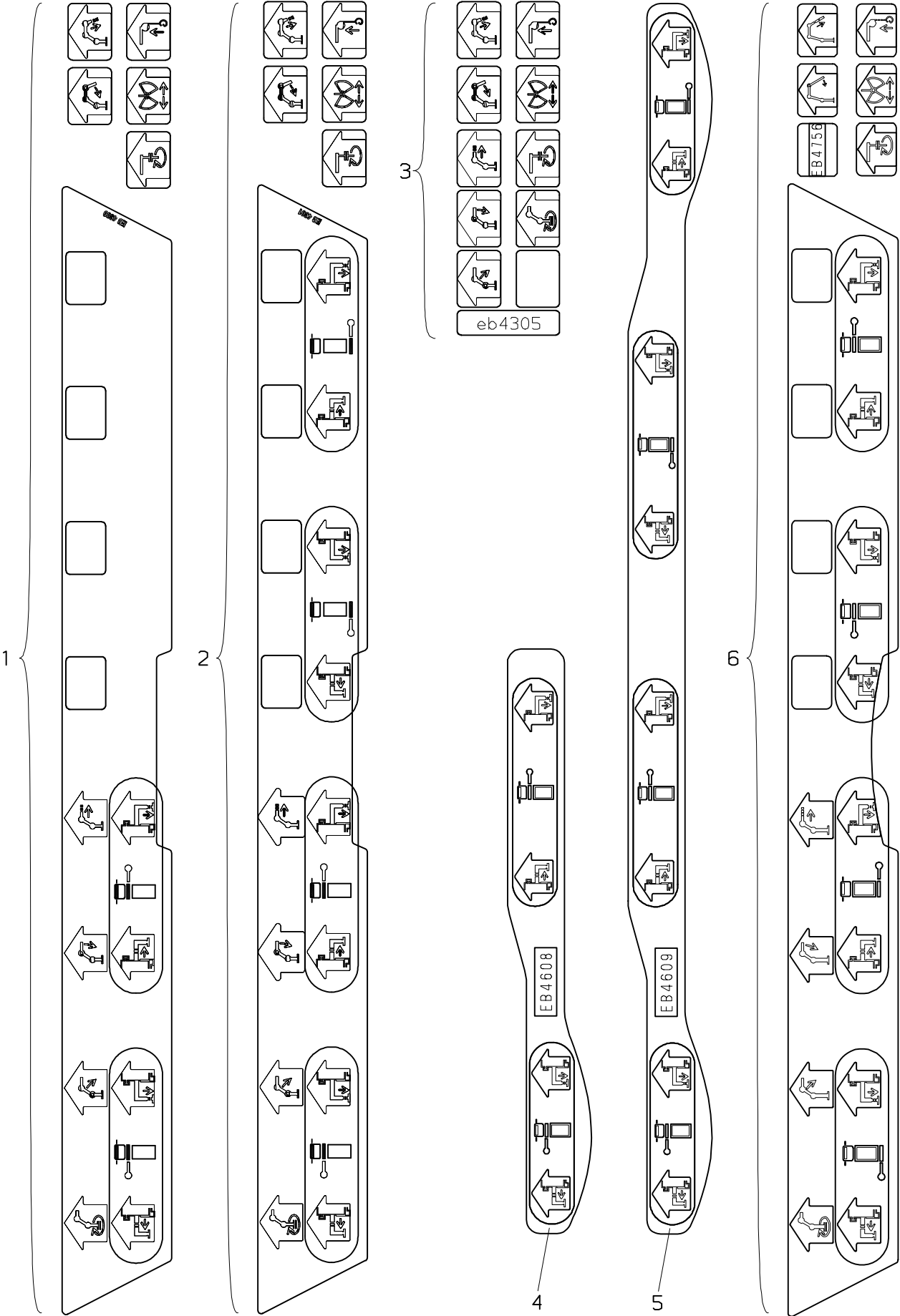


Sondersteuerung: * Bestellung nur mit
 Special control: * Order only with
 Commande spéciale: * Commande seulement avec

PALFINGER**RC 400****Übersichtsblatt PVG32–RS220
Masterlist sheet PVG32–RS220
Recapitulation PVG32–RS220**zu Tafel
to figure
voir planche**020.0700**

09/2004

Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbre.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
1	EEA3656	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecomnde cpt.	
1	EEA4171	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecomnde cpt.	
2	EEA3440	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
3	EEA3657	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
4	EEA3442	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
4	EEA4278	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
5	EEA4333	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecomnde cpt.	
5	EEA4171	1	Fernsteuerung kpl.	Remote control cpl.	Inst de telecomnde cpt.	
6	EEA4357	1	Sendepult	Portable control	Portative commande	
7	EEA3657	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
8	EEA3442	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
8	EEA4278	1	Empfänger	Receiver	Recepteur	
9	EEA9811	1	Elektronikkarte	Electronic card	Electronique carte	



PALFINGER**RC 400****Schilder
Shields
Plaques**zu Tafel
to figure
voir planche**020.0800**

01/2006

Nr. No. No.	Ersatzteil Nr. Sparepart no. No Piece de rechange	Stk. Qty. Nbre.	Teilebezeichnung	Description	Nomenclature	Abmessung Dimension Dimension
1	EB4300	1	Symbolschild	Symbol shield	Plaque de symbole	
2	EB4301	1	Symbolschild	Symbol shield	Plaque de symbole	
3	EB4305	1	Symbolschild	Symbol shield	Plaque de symbole	
4	EB4608	1	Symbolschild	Symbol shield	Plaque de symbole	
5	EB4609	1	Symbolschild	Symbol shield	Plaque de symbole	
6	EB4756	1	Symbolschild	Symbol shield	Plaque de symbole	

